



اطلاعیه فدراسیون

### جنبش پناهندگی در استرالیا پیروز شد

پس از سالها مبارزه جنبش پناهندگی،  
بازداشت اتومات پناهجویان در استرالیا لغو میشود

وزیر جدید مهاجرت استرالیا کریس ایوانس رو سه شنبه ۲۹ جولای اعلام کرد که قوانین سختگیرانه پناهندگی و مهاجرت در استرالیا را لغو خواهد کرد. وی همچنین اعلام کرد که بازداشتگاههای پناهجویان را بسته و قانون بازداشت اتومات کلیه پناهجویانی که بطور غیرقانونی وارد استرالیا میشوند را لغو میکند. بر اساس اظهارات وزیر جدید مهاجرت بازداشتها تنها در موارد خطرات جدی امنیتی رخ خواهد داد و دوران بازداشتها کوتاه خواهد بود. این بازداشتگاهها و نقض ابتدایی

قانون بازداشت اتومات کلیه ادامه در صفحه ۴

### قوانین پولادین چگونه ذوب میشوند؟

نگاهی به مبارزه و پیروزی جنبش پناهندگی در استرالیا



فرشاد حسینی

"مردم استرالیا، چرا بیدار نمیشید؟ سیم خاردارهای پیچ در پیچ است؟ چرا ببینید دارن به ما چه میکنند؟ مگر ما حیوانیم؟ مگر ما چه کرده ایم؟ مگر ما کسی را کشتیم؟ نه. مردم، ما هیچ کاری نکردیم. ما فقط آزادی میخواهیم. ما حیوان نیستیم. ما آزادی میخواهیم. ما انسانیم. میخواهیم در کنار مردم استرالیا زندگی کنیم. میخواهیم در کنار کودکان استرالیایی درس بخوانیم و بازی کنیم. چرا با ما چنین میکنند؟ چرا ما را سالها حبس کرده اند؟ چرا دورا دور ما فقط دیوار های بلند و سیم خاردارهای پیچ در پیچ است؟ این مسئولین نمیفهمن ما چه میگویم و چه میخواهیم؟ مردم استرالیا، شما به داد ما برسید. ..."

اینها جملات یک کودک پناهجو در بازداشتگاه پناهندگی استرالیا در سال ۲۰۰۶ در استیصال آمیزترین شرایط پناهندگی است. در شرایطی که امید به پیروزی و باز شدن درب زندان ها به حیاتی تبدیل شده بود که در حال ترکیدن است. کودکی که با حرارت میله های فلزی را چسبیده و با تمام وجود فریاد میکشد. با انگلیسی

ادامه در صفحه ۲

### نقش همبستگی - فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی

در سرنوشت ما



سارا نخعی - استکهلم

وضعیت کنونی پناهندگی هر روز سخت و دشوارتر شده و این موضوع معزلی شده است که در حال حاضر نگرانی ها و مشکلاتی را بوجود آورده است. همذیگر نیز سبقت هم بگیرند. البته این برخورد دولتها با مسائل پناهندگی تازگی ندارد و سالهاست این جنگ ناعادلانه علیه پناهجویان و پناهندگان به نوع و شیوه ای که شرایط ایجاب می کرده جاری بوده و یکدیگر هم نظر و هم پیمان هستند و نه تنها به این قوانین بسنده نکرده بلکه بر سر بازیچه قراردادن سرنوشت انسانها گوی سعی می کنند از همذیگر نیز سبقت هم بگیرند. البته این برخورد دولتها با مسائل پناهندگی تازگی ندارد و سالهاست این جنگ ناعادلانه علیه پناهجویان و پناهندگان به نوع و شیوه ای که شرایط ایجاب می کرده جاری بوده و

اخباری که در رابطه با وضعیت پناهندگی هر روز می شنویم از سخت تر شدن اوضاع گواهی می دهد. چنین به نظر می رسد که دولتهای غربی بر سر وضع قوانین ضد پناهندگی با

ادامه در صفحه ۳



#### در این شماره میخوانید:

- اطلاعیه فدراسیون سراسری..... صفحه ۳
- اطلاعیه فدراسیون واحد سوئیس..... صفحه ۴
- یک خبر پناهندگی..... صفحه ۵
- جواب به نامه های رسیده..... صفحه ۶

همبستگی ویژه  
نوزدهمین سالگرد  
تاسیس فدراسیون  
هفته آینده منتشر می شود



## ۱۵۴۱ از صفحه ۱

## تقل زندانهای استرالیا شکست

پناهجویان بازداشتگاههای جدید پناهندگی شدند. گزارشات منتشر یافته حاکی از آن بود که بیش از ۲۰۰۰ نفر کودک پناهجو در سال ۲۰۰۱ در بازداشتگاهها بودند. بر اساس قانون جدید کلیه این پناهجویان تمام مدت پروسه پناهندگی خود را در این بازداشتگاهها طی میکنند و چنانچه درخواست پناهندگی آنها مورد قبول قرار نگیرد از همان بازداشتگاه به کشور خود دیپورت میشوند. بیشترین میزان پناهندگان در بازداشتگاهها از کشورهای افغانستان (۷۷٪)، عراق (۱۳٪)، ایران (۷٪)، چین (۵٪) و اندونزی (۵٪) بود.

قانون بازداشت کلیه پناهجویان اگر چه توسط دولت دست راستی لیبرال جان هاوارد اجرا گشت اما طراح اصلی این طرح دولت حزب کارگر بود که این طرح را از سال ۱۹۹۲ مطرح و در سطح محدود نیز به مرحله اجرا گذاشته بود. باید به یاد داشت، امروز که دولت حزب کارگر فرمان لغو این قانون را صادر میکند از سر حسن نیت و خیراندیشی و انسان دوستی ذاتی این حزب نیست بلکه بر عکس در اثر فشار عظیم و گسترده و فزاینده جنبش پناهندگی بود که عمیقا در جامعه رشد کرده و توده ای شده بود.

با اجرای سیاست بازداشتها، سیل اعتراضات در داخل بازداشتگاهها توسط پناهجویان و در بیرون از جانب سازمانها و نهادهای مترقی و انسان دوست از سر گرفته شد. بازداشتگاههای پناهندگی برخلاف میل و انتظار مقامات دولتی به سنگر مهم مبارزه بی امان پناهجویان تبدیل شد. شدت اعتراضات به اشکال مختلف گاه چنان شدید بود که دولت مجبور به بستن بازداشتگاههایی میشد که امکان کنترل آن را کمتر شد. بازداشتگاه ویلاوود که بزرگترین بازداشتگاه پناهندگی در استرالیا بوده و بعضا ۵۰۰۰ نفر را در خود جای داده بود به یکی از مهمترین مراکز اعتراض و مقاومت پناهجویان تبدیل شده بود. بازداشتگاه ویلاوود و مرا

بازداشتگاههای پناهندگی بود که عمیقا در جامعه رشد کرده و توده ای شده بود. با اجرای سیاست بازداشتها، سیل اعتراضات در داخل بازداشتگاهها توسط پناهجویان و در بیرون از جانب سازمانها و نهادهای مترقی و انسان دوست از سر گرفته شد. بازداشتگاههای پناهندگی برخلاف میل و انتظار مقامات دولتی به سنگر مهم مبارزه بی امان پناهجویان تبدیل شد. شدت اعتراضات به اشکال مختلف گاه چنان شدید بود که دولت مجبور به بستن بازداشتگاههایی میشد که امکان کنترل آن را کمتر شد. بازداشتگاه ویلاوود که بزرگترین بازداشتگاه پناهندگی در استرالیا بوده و بعضا ۵۰۰۰ نفر را در خود جای داده بود به یکی از مهمترین مراکز اعتراض و مقاومت پناهجویان تبدیل شده بود. بازداشتگاه ویلاوود و مرا

فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی نیز از همان اولین روز اجرای این قانون پرچم اعتراض به این قوانین را در

دست داشت. با پناهجویان در داخل بازداشتگاهها ارتباط داشت و در هدایت مبارزات پناهجویان و جنبش پناهندگی نقش داشت. بارها در مقابل بازداشتگاهها تحصن اعتراضی سازمان داده و فعالانه در پیشبرد مبارزت جنبش پناهندگی نقش ایفا میکرد.

دامنه اعتراض به سیاستهای غیر انسانی استرالیا به خود استرالیا محدود نمانده و این اعتراضات در سطح بین المللی نیز گسترش یافت. استرالیا دیگر به قاره زنان پناهجویان معروف شده بود. در سطح بین المللی اعتراضات به شکل جمع آوری طومارها، حمایت های وسیع از اعتراضات و مبارزات پناهجویان و مردم و سازمانهای مدافع پناهجویان و انعکاس اخبار مربوط به وضعیت اسف بار بازداشتگاهها در میدیای خارجی، انجام میگرفت.

در اثر سیل روز افزون این اعتراضات سازمان های بین المللی از جمله دیده بان حقوق بشر، امنستی انترنشنال، کمیساریای پناهندگان سازمان ملل نسبت به اوضاع پناهندگی در استرالیا اعتراض کرده و خواهان تغییر این سیاست غیر انسانی شدند. اتحادیه اروپا نیز در سال ۲۰۰۲ اعلام کرد چنانچه دولت استرالیا سیاست ضد انسانی خود را تعدیل نکند ممکن است با محاصره اقتصادی این اتحادیه مواجه شود. دادگاههای داخل استرالیا بارها دولت استرالیا را محکوم کردند و عملا دولت استرالیا

مهمترین درس این پیرزی این است که دفاع از پناهنده اگر به يك جنبش وسیع توده ای در جامعه تبدیل شود میتواند سخت ترین قوانین را تغییر دهد. این تجربه را در هلند نیز دیدیم که ۵ سال مبارزه مداوم توده ای قانون ۲۶۰۰۰ نفر به قانون اعطای اقامت به ۳۰۰۰۰ نفر تبدیل شد. شرط توده ای کردن و راه انداختن جنبش اجتماعی داشتن سازمان و تشکل است. سازمانی مانند فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی. سازمانی با یک تجربه فعالیت دو دهه در ابعاد مختلف و بین المللی. سازمانی که در استرالیا نقش قابل توجهی در حمایت و رشد این جنبش پناهندگی داشت. سازمانی که در کارنامه خود موفقیتهای عظیمی را ثبت کرده است. این يك سازمان قابل اتکا برای دفاع از حقوق پناهندگی است. سازمانی که توانایی و قابلیت و توان و ظرفیت سازماندهی را بارها در کشورهای مختلف نشان داده است.

پیروزی در استرالیا تنها پیروزی برای پناهجویان در استرالیا نیست. این پیروزی يك افق درخشانی است در مقابل تمام پناهجویانی که در ترکیه و پاکستان و عراق و اروپا در اوج ناامیدی بسر میبرند. طلیعه ای است که از توان قدرتمند و معجزه آسای قدرت انسانی سخن میگوید. که میتواند پیروز شود. که نباید ناامید شد. نباید لم داد به سختیها، نباید به کنج انزوا پناه برد، نباید به خلوت کار و بلند پناهندگی در استرالیا بود.

## کشف اجساد بیش از ۱۲ پناهجو در حومه شهر استانبول

به گزارش خبرگزاریهای داخلی ترکیه، تعدادی پناهجو که اکثراً از کشورهای پاکستان و افغانستان بوده اند و بطور قاچاق از طریق شهر مرزی وان سواریک کامیون شده و به سمت استانبول در حرکت بوده تا زمان رسیدن به حومه استانبول اکثر آنها بر اثر خفگی جان خود را از دست دادند.

گفته میشود راننده کامیون در طول مسیر شهر وان تا استانبول که مسافتی ۳۲ ساعته میباشد به آنها سرکشی نکرده است. اما هنگام رسیدن به حومه استانبول متوجه سر و صدای داخل کانتینر کامیون میشود، هنگامیکه به سراغ آنها میروند اکثر این پناهجویان جان خود را از دست داده و بقیه نیز در حال مرگ بوده اند.

بعضی خبرها حاکی از آن است که راننده کامیون از بودن آنها در کانتینر ماشین خود بی خبر بوده است. براساس اخباری که از واحد فدراسیون ترکیه بدستمان رسیده راننده کامیون با دیدن این صحنه ماشین را رها میکند و پا به فرار میگذارد.

این نیز نمونه دیگری از بی ارزشی حقوق انسان در دنیای سرمایه داری است. نمونه دیگری از سرنوشت انسانهای بیشماری است که از جنگ و ناامنی اجتماعی برای رسیدن به یک زندگی بهتر، مسیر مهاجرت را انتخاب می نمایند و در نتیجه آن

بسیاری از آنها در نیمه راه جان خود را از دست میدهند و به جرم پا گذاشتن به مرز کشور دیگری قربانی مناسبات ظالمانه ای میشوند که پاسپورت را مبنای هویت انسانی قرار میدهد.

هفته ای نیست که از این نوع خبرها به گوشمان نرسد، یک روز، ۱۳ تن در میان برف و سرما و در کوهستانهای ترکیه از سرما خشک میشوند و گرگ جنازه آنها را میخورد هفته بعد مرزبانان آبی یونان دهها پناهجوی سرگردان و خسته و گرسنه به سوی آن کشور را هدف قرار میدهند و آنها را بی رحمانه یکی پس از دیگری در آبهای آن کشور غرق و قربانی سیاستهای غیر انسانی اتحادیه اروپا میکنند و هفته بعد پلیس ترکیه ۴ پناهجوی در حال دیپورت به عراق را به داخل آب میاندازد و خفه میکند.

این فجایع هر هفته، هرماه و هرسال در ترکیه و کشورهای جنوب اروپا و بقیه نقاط دنیا به عناوین مختلف تکرار میشود.

هیچ دولتی و هیچ سازمان مللی خود را در قبال قتل و عام این همه پناهجو که در مرزهای ترکیه و عراق و یونان به وقوع می پیوندد مسئول نمی داند. این جنایت عوارض سیاستهای سختگیرانه همان سازمان مللی است که در ترکیه و عراق و همه جای دنیا

فدراسیون متحد و متشکل شوید اگر افقی دیگر برای سایر مایوسان بدل این افق را در مقابل روی خود بگذارید هر جای تاریخ و سخت این دنیا باشید میتوانید مسیر چرخ زندگیتهان را تغییر دهید. میتوانید چرخ دنده های بی حقوقی را در هم خرد کرده و خود متشکل را شکل داد. اگر در پیروزی درخشانی را بکارید. خود به

قدرت و پیروزی ما، در گرو اتحاد ماست!

مبارزه، دستاوردها و تجارب ارزنده ای را کسب نموده که با تکیه به این دستاوردها می توان اوضاع کنونی را از دریچه ای دیگر دید، از دریچه ای که ما می خواهیم و نه آنچه دولتها می خواهند.

وجود فدراسیون و متشکل شدن در آن می تواند دستیابی به خواسته های انسانیمان را نه در رویاهای دور و غیر قابل دسترس بلکه در دنیای واقعی امروز عملی سازد.

ما همراه این تشکل می توانیم مقابل دولتها قد علم کرده و بگوییم انسانیم و حقمان است آنطور که می خواهیم زندگی کنیم و به هیچ دولتی اجازه نمی دهیم این حق انسانی را از ما بگیرد.

همبستگی - فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی به عنوان تشکلی که در مدت بیست سال فعالیت سراسریش همراه با پناهجویان و پناهندگان و در کنار آنها در جبهه انسانیت مبارزه کرده و به یومن این



همبستگی - فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی  
International Federation of Iranian Refugees

## فرم عضویت

نام و نام خانوادگی به فارسی:

نام و نام خانوادگی به لاتین:

تاریخ تولد به لاتین:

آدرس:

تلفن:

ایمیل:

هر عضو موظف است حق عضویت سالانه خود را که معادل مبلغ ۱۵ پوند میباشد پرداخت نماید.

تاریخ:

امضا:

به همبستگی - فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی  
کمک مالی کنید!

از سایت

همبستگی - فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی  
دیدن کنید!

www.hambastegi.org



## گزارشی از یک تجمع اعتراض برای لغو حکم اعدام فرزاد کمانگر در شهر زوریخ

روز شنبه ۱۹ ژوئیه ۲۰۰۸ به ابتکار فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی واحد سوئیس در مرکز شهر زوریخ یک تجمع اعتراضی برگزار گردید. فعالین فدراسیون در این تجمع، نمایشگاه عکسی از آثار جنایات جمهوری اسلامی را به نمایش گذاشتند. عکسهای فرزاد کمانگر معلم محکوم به اعدام در این نمایشگاه یکبار دیگر توجه ها را به ایران و قوانین ضد انسانی جمهوری اسلامی معطوف کرد.

فعالین و برگزار کنندگان این آکسیون با عابرین و بازدید کنندگان گفتگو و از حکم اعدام فرزاد کمانگر و اختناق سیاسی در ایران صحبت میکردند و به آنها اطلاعات می دادند.

تعدادی از فعالین فدراسیون همزمان با دائر کردن این نمایشگاه به پخش تراکت و اطلاعیه در میان مردم پرداختند. در این اطلاعیه ها از مردم خواسته شده بود جمهوری اسلامی را بدلیل صادر کردن حکم اعدام فرزاد کمانگر محکوم نمایند.

در این تجمع که اساسا علیه اعدام در

۲۰ ژوئیه ۲۰۰۸



### مسئولیت بخش ترکیه را در فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی

مراد شیخی بعهده دارد.

در مورد مسائل پناهندگی مربوط به ترکیه می توانید از طریق شماره تلفن و ایمیل

آدرس زیر با مراد شیخی تماس بگیرید.

[muradsheixi@yahoo.com](mailto:muradsheixi@yahoo.com)

00 45 27 24 68 45

**توجه:** همبستگی هر دو هفته یکبار منتشر میشود. شماره بعدی همبستگی ۱ ژوئیه منتشر خواهد شد. اگر مایل به ارسال مطلب برای همبستگی هستید لطفاً به نکات زیر توجه کنید:

- همبستگی فقط مطالب اورجینال را در نشریه درج می کند. همبستگی از چاپ مطالبی که قبلاً در نشریات و سایتهای مختلف درج شده باشد معذور است.
- مطلب باید به فارسی و در ورد برای نشریه ارسال شود و نباید طولانی باشد.
- مطلب ارسالی برای نشریه باید کاملاً از نظر دستوری و املائی اذیت شده باشند.
- مطلب خود را برای چاپ در همبستگی ۷، نهایتاً تا ۱۴ اوت برای نشریه ارسال کنید.

### ۱۵امه از صفحه ۱

جنبش پناهندگی در استرالیا .....

ایبی برای جنبش پناهندگی در سراسر دنیا دارد. هر ذره موفقیت و کسب دست آوردهای انسانی در حقوق پناهندگی فقط و فقط به مبارزه پناهندگان و جنبش پناهندگی گره خورده است. نه خدا، نه دولت، نه کلیسا و کشیشها، نه پارلمان و وزرا هیچکدام در غیاب یک جنبش در دفاع از حقوق انسانی شکل گرفت. خود پناهندگان در بازداشتگاههای مختلف به اشکال مختلف دست به اعتراض و مبارزه زدند. از اولین روز اجرای آن تا آخرین روز لغو آن یک جنبش وسیعی با خواست آزادی کلیه پناجویان با داشتنی و رعایت حقوق انسانی برای پناجویان در استرالیا مدام در خیابانها در جوار بازداشتگاهها در رسانه ها و در هر جای ممکن مبارزه میکرد. به یمن این مبارزات "دوت استرالی" زیر باران انتقادهای شدید جهانی و داخلی قرار گرفته بود. نفوذ و عمق این جنبش انسانی در جامعه چنان قدرتمند بود که بحث تغییر این قوانین به پلاتفرم احزاب دولتی تبدیل شد و خود به نمادی به پایبندی به

ابتدایی ترین حقوق انسانی در جامعه بدل گردید. امروز که دولت حزب کارگر استرالیا فرمان بستن بازداشتگاهها را صادر میکند این فرمان در واقع تبلور اراده آهنین و موفقیت آمیز ۷ سال مبارزه پناهندگان و جنبش پناهندگی در استرالیا و در سطح بین المللی است. همبستگی فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی از همان روز اول در این صف و جنبش اعتراضی قرار داشته و به اشکال مختلف جهت تقویت این جنبش تلاش میکرد. موفقیت این جنبش افتخاری است که فدراسیون در ایجاد آن سهم و نقش داشته است.

همبستگی فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی در سراسر دنیا را فرا میخواند که به فدراسیون پیوسته و برای ایجاد موفقیت ها و پیروزی های دیگر در کشورهای دیگر تلاش و مبارزه کنند.

زنده باد همبستگی در دفاع از حقوق انسانی

همبستگی - فدراسیون سراسری

پناهندگان ایرانی

۲ اوت ۲۰۰۸

پیروزی و موفقیت جنبش پناهندگی

در استرالیا درس بسیار مهم و ارزنده

**مسئولیت مقالات با نویسندگان آنهاست. درج مقالات در همبستگی لزوماً به معنی تایید مضمون آنها از جانب نشریه نیست.**

## اخبار پناهندگی

### لغو مقررات سختگیرانه پناهندگی در استرالیا

دولت استرالیا تصمیم گرفته است برخی از مقررات سختگیرانه پناهندگی و مهاجرت به این کشور را لغو کند.

روز سه شنبه، ۲۹ ژوئیه (۸ مرداد)، وزیر مهاجرت در دولت استرالیا اعلام کرد که پاره‌ای از مقررات سختگیرانه پناهندگی و مهاجرت را که دولت قبلی به اجرا گذاشته بود لغو می‌کند که از جمله بازداشت و حبس تمامی پناجویانی بوده است که به طور غیرقانونی وارد این کشور می‌شدند.

در عین حال، بازداشت پناجویانی که حضور آنان تهدیدی را متوجه امنیت استرالیا می‌کند همچنان به اجرا گذاشته خواهد شد.

تغییر در مقررات مهاجرت به منزله تعدیل سیاست‌های دولت محافظه کار سابق استرالیاست که بازداشت و حبس تمام کسانی را که به طور قانونی وارد این کشور می‌شدند الزام آور می‌ساخت.

این سیاست انتقاد گسترده طرفداران حقوق بشر و در مواردی، واکنش شدید پناجویان در بازداشتگاه‌ها را در پی آورده بود.

کریس اوانز، وزیر مهاجرت در دولت استرالیا، گفته است که زندانی کردن پناجویان در زمان بررسی درخواست پناهندگی آنان اقدامی پسندیده نیست.

وی گفته است که دولت جدید در آن زمان، این سیاست با استقبال

در سال ۲۰۰۱، جان هوارد، نخست وزیر سابق استرالیا، به منظور مقابله با موج ورود "پناهندگان قایق سوار"، قانون بازداشت تمام کسانی را که بدون مجوز وارد این کشور می‌شدند به اجرا گذاشت.

در آن زمان، این سیاست با استقبال

در آن زمان، این سیاست با استقبال

بسیاری از مردم استرالیا مواجه شد که اعتقاد داشتند پناجویان غیرقانونی می‌کوشند با سوء استفاده از مقررات مهاجرت، وارد این کشور شوند.

در اجرای این سیاست، دولت استرالیا بازداشتگاه‌هایی را در مناطق دورافتاده ایجاد کرد در حالیکه در بسیاری موارد، به ناظران اجازه بازدید از این مراکز داده نمی‌شد هر چند گزارش‌هایی در مورد واکنش اعتراض آمیز بازداشتیان در رسانه‌های گروهی انتشار می‌یافت.

در سالهای بعد، انتشار گزارش‌هایی در مورد بازداشتیان که لب خود را دوخته بودند و یا اخراج غیرمجاز دست کم یک شهروند استرالیایی به تدریج حمایت عمومی از این سیاست را از میان برد.

در رقابت‌های انتخاباتی استرالیا در سال گذشته، حزب کارگر به رهبری کوین راد وعده داد که در صورت دستیابی به قدرت، مقررات حبس اجباری پناجویان را لغو خواهد کرد. در این انتخابات، حزب کارگر توانست با کسب اکثریت آرا بر ائتلاف احزاب راستگرا پیروز شود و دولت جدید را تشکیل دهد.

در عین حال، آقای راد همچنان از اجرای قانون مبارزه با قاچاق انسان، که برای قاچاقچیان دوره‌های حبس بین دوازده تا بیست و پنج سال را پیش‌بینی می‌کند، حمایت کرده است.

برگرفته از سایت ایرانیان یوکی



سلام محمد علی جان  
از شنیدن اینکه پس از گرفتن قبولی یوان به صورت یک زندانی در کمپ هرات زندگی می‌کنی بسیار متأسف هستم. اما دوست عزیز معمولاً روند پرداخت به پرونده‌های قبولی اینچنین است که چند ماهی زمان می‌برد تا یوان پرونده شما را به کشور ثالث بفرستد. در ضمن شما حق انتخاب کشور دلخواهتان را ندارید. مگر اینکه فامیل نزدیکتان مثلاً در کشور کانادا زندگی کند، و بصورت رسمی

مورد تأیید و حمایت او قرار گرفته باشید، در آن صورت شانس انتقال شما به کشور کانادا زیاد خواهد بود. البته این نیز صد درصد نیست. در ضمن من از طریق نمره تلفنی که برایم فرستاده اید با شما تماس گرفتم و در این مورد بیشتر با هم صحبت خواهیم کرد.

مخلص  
مراد شیخی

←

با سلام حضور جناب اسدی  
آقای اسدی من محسن هستم در سایت شما دیدم که راهنمایی‌های خوب و برادرانه‌ای به عزیزان داری و از طرفی با واقع بینی آنها را به مخاطرات پیش رو و عدم امکان پناهندگی متوجه می‌کنی. از این بابت بسیار جای تقدیر و تشکر دارد این حس مسئولیت شناسی و بخصوص نوع دوستی شما من با توجه به شرایط خاصی که دارم می‌خواهم از ایران خارج شوم و راستش مدرک خاصی هم ندارم یعنی بیانات و گفتار من مدارک و مستندات من هستند که الان هم در ایمیل نمیتوانم آنها را مطرح کنم. سؤال من اینست که آیا برای یک انسان زجر کشیده و هراسان و گریزان از شرایط محیطی چگونه باید مدرک تهیه نمود؟

دوم اینکه اگر شما اسناد و آگاهی در خصوص این مسئله جهت راهنمایی وجود دارد ممنون میشوم که به بنده راهنمایی فرمایید.  
به امید رهایی - محسن ایران  
۲۷ ژوئیه ۲۰۰۸ \* \* \* \* \*

پاسخ به نامه محسن  
محسن عزیز ضمن سلام امیدوارم حالت خوب باشد.

عزیز جان خود شما به نکته خوبی اشاره کرده اید حرفهای شما باید بیان کلیه مدارک و مستندات شما باشد. اگر قرار باشد آنهاييکه از ایران می‌آیند، همه دارای برگه آزادی از زندان باشند و احضار به دادگاه و وزارت اطلاعات و نیروی انتظامی و نهی از منکر و امر به معروف و در

محسن عزیز با این توضیحات می‌خواهم بگویم که از آنجاییکه عموماً پرونده پناهندگی ایرانیان به طور فردی مورد بررسی قرار می‌گیرد هیچ مدرکی به اندازه استدلال و دلایل تقاضای پناهندگی خود فرد در اثبات آن نمی‌تواند تأثیر مثبت بگذارد. در همین مورد و برای کمک به شما اسنادی را به همراه این نامه برای می‌فرستم. در صورت پا گذاشتن به عرصه پناهندگی با ما تماس بگیرید.  
برایت صمیمانه آرزوی موفقیت میکنم  
عبدالله اسدی  
۵ اوت ۲۰۰۸ \* \* \* \* \*

به همبستگی - فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی  
کمک مالی کنید

ایران تحت حاکمیت جمهوری اسلامی،  
کشوری امن نیست!

هیچ پناهجوی ایرانی

نباید به جمهوری اسلامی دیپورت شود!

15/4 از صفحه 5

نامه های شما و پاسخ مسئولین.

هاست در امر کمک به پناهندگان فعالیت‌های بشر دوستانه و موثری داشته‌اید؛ خواهشمند است مرا از کمک‌های انساندوستانه خود در جهت تسریع انتقال به کشور ثالث (ترجیها کانادا) محروم نفرمائید.

با سپاس و تشکر  
محمد علی احسانی

\* \* \* \* \*



## نامه های شما و پاسخ مسئولین

نامه ای به فدراسیون سلام

من يك زن ۴۹ ساله هستم، ۳ فرزند دختر دارم و از همسر هم جدا شده ام. با وجود اینکه زندگی در ایران دشوار است مخصوصاً برای يك زن تنها میخواستم از شرایط پناهندگی در هر جایی که شما میدانید شانس بیشتری برای موفقیت دارم، برایم بگویید. من شنیدم که پناهندگان در کشورهای مثل سوئیس و یا آلمان شرایط خیلی سختی دارند، مثلاً در اتاقهای کثیف و غیرقابل سکونت طوری که مثلاً ۳۰ نفر از نژادهای مختلف را در يك اتاق میاندازند. همه باید از امکاناتی مثل سرویس حمام با هم استفاده کنند، یعنی باید بگویم که چند نفر باید در يك حمام دوش بگیرند یا خیلی دیگر از مشکلات که نمیخواهم با گفتنش وقت شما را هم بگیرم. میخواستم شرایط کلی پناهندگی را بدانم و اگر ممکن است عکسهایی از مکانهایی که به پناهجویان میدهند برایم بفرستید.

با تشکر

سارا

\*\*\* \*\* \*

پاسخ به نامه سارا- ز از ایران

با سلام خانم سارا امیدوارم که حالت خوب باشد. چند نکته در پاسخ به نامه شما: ابتدا باید بگویم که فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی امکانات کمک به خروج کسی از ایران را ندارد و نمیتواند راه مشخصی را به کسی نشان داده یا توصیه نماید. ما تنها در بیرون از مرزهای ایران پناهندگان را کمک و راهنمایی میکنیم. در مورد زندگی پناهجویان در کمپهای آلمان و سوئیس باید بگویم که بسیار سخت و غیرقابل تحمل است ولی آنطور که شما گفته اید نیست و نه تنها ۲۰ نفر از نژادهای مختلف در يك اتاق نمیخوابند بلکه آن تعداد به ۵ نفر نیز نمیرسد ولی ساختمانها و اتاقهایی که در اختیار دارند بسیار کهنه و قدیمی است، حمام و

توالتهایش هم همین طور است. در کمپهای آلمان قانوناً اجازه رفت و آمد از مسافت دورتر از ۳۵ کیلومتر به پناهجویان داده نمیشود، پناهجویان سالها بلا تکلیف و بدون اقامت زندگی میکنند. در سوئد و نروژ وضعیت به مراتب از این نظر بهتر است. هم شرایط کمپها مناسبتر است و هم اینکه رفت و آمد پناهجویان و حتی انتقال آنان از کمپ به کمپی دیگر و یا به شهرها آزادانه صورت میگیرد. اما مستقل از شرایط سخت و یا زندگی راحت در کمپها، شرایط پذیرش پناهنده تقریباً در همه جای اروپا بسیار سخت و غیرقابل تصور شده است و هر کسی ممکن است سالها بلا تکلیف و بدون اقامت زندگی نماید. شما واقعا دل شیر دارید که به همراه ۳ فرزند قصد پناهندگی کرده اید. راه سخت و طولانی در پیش دارید، امیدوارم در تصمیمی که گرفته اید موفق باشید. هر جا که رسیدید با ما تماس بگیرید تا از کمک و راهنمایی فدراسیون برخوردار شوید.

برای خود و فرزندان آینده خوبی آرزو میکنم. در ضمن به سایت همبستگی سر بزنید تا اطلاعات شما کامل شود.

به همراه این نامه اسنادی را برایم میفرستم تا به خوبی متوجه سوالاتی که هنگام اعلام پناهندگی در مقابل شما قرار میگیرید بشوید و از نظر ذهنی نیز آمادگی آن را پیدا کنید.  
0046737178819

عبدالله اسدی  
۲۶ ژوئیه ۲۰۰۸

من رزا هستم ۲۸ ساله ساکن تهران فرزند یکی از سربازان گم نام امام زمان. پدرم سال ۱۳۷۱ شمسی در ظاهر در جریان يك تصادف کشته شد و ما در شرایط بسیار سختی در خانه های سازمانی بزرگ شدیم در شهر شیراز. من از آن جهنم حدود ۸ سال پیش به تهران آمدم بعد از یکسال با يك گروه کلیسا آشنا شدم و ایمان

آوردم و در سال ۸۵ برای آموزش کلاسهای رهبری مسیحیت و گرفتن تعهد به يك کشور همسایه ایران رفتم.

وقتی خانواده من فهمیدند مجبورم کردند که در تابستان همان سال با فردی مسلمان ازدواج کنم و این تازه اول بدبختیهای من بود کتکها و شکنجه ها شروع شد. من که جانم به لبانم رسیده بود دوباره علیه شوهرم شکایت کردم ولی در دادگاه با وجود کتک سختی که خورده بودم محکوم شدم شوهرم به تلافی شکایت من از من بخاطر مسیحی شدنم و بخاطر ترك خانه تهمت دزدی به من زد، من هم برای اینکه کارم به وزارت اطلاعات نکشد از ترس به او رضایت دادم ولی آزارهای شوهرم بیشتر شد و الان با کوچکترین مسئله من را تهدید به لو دادن می کند من هم از ترس به شدت دچار بیماری روحی شدم، تا اینکه از طریق یکی از دوستانم با شما آشنا شدم. حالا به عنوان آخرین امیدم با شما تماس گرفتم بخاطر خدا کمک کنید منتظر جواب شما هستم.

با تشکر

رزا

\*\*\* \*\* \*

پاسخ به نامه رزا از تهران

خانم رزا با سلام به شما امیدوارم که حالت خوب باشد. از خواندن نامه شما بسیار متأسف شدم، درد شما درد میلیونها زن تحت ستم در ایران تحت حاکمیت جمهوری اسلامی است. در این مورد توجه شما را به نکات زیر جلب میکنم:

۱- شما با وجود توضیحاتی که در مورد شرایط سخت زندگی خود داده و تصمیم به خروج از ایران گرفته اید، ولی مطرح نکرده اید چه نوع کمکی از فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی طلب میکنید؟

جهت اطلاع شما، ما برای خروج کسی از ایران کاری از دستمان ساخته نیست. به شما توصیه میکنم که به سایت "همبستگی" با آدرس [www.hambastegi.org](http://www.hambastegi.org) بزنید تا از این طریق اطلاعات خود را کامل کنید و با آگاهی هر چه بیشتری با به عرصه پناهندگی بگذارید.

۲- فدراسیون سراسری پناهندگان ایرانی تنها در بیرون از مرزهای ایران میتواند پناهندگان را راهنمایی کرده و آنها را با شرایط پناهندگی و سهم آنها در جامعه جدید آشنا کند. شما باید برای خروج از ایران، هم از نظر ذهنی و هم از نظر پول و امکانات مالی برای رسیدن به يك کشور امن آن آمادگی لازم را در خود به وجود آورید و تازه این اول کار است و باید برای درخواست پناهندگی از آگاهی کامل برخوردار باشید.

در این رابطه سندی را نیز به همراه این نامه برایم میفرستم تا اینکه شما را با جهت و سمت و سوی سفری که در پیش دارید کمک نماید.

خانم رزا، دریافت این نامه را از طریق ایمیل به ما اطلاع دهید. در اولین فرصت از طریق تلفنی که اعلام کرده اید با شما تماس خواهیم گرفت. تصمیم شما مبنی بر خروج از ایران سخت و پیچیده است از این رو لازم است کلیه جوانب چنین تصمیمی را با دقت بسنجید و در مورد آن تصمیم درست بگیرید.

برای آینده خوبی را آرزو میکنم

عبدالله اسدی

۲۷ ژوئیه ۲۰۰۸

احتراماً به عرض میرساند اینجانب محمد علی احسانی پس از تحمل سالها مشقت و زجر در زیر شدیدترین شکنجه های روحی و جسمی (که هنوز آثارش در روح و جسمم باقیست) در زندان های جمهوری اسلامی ایران، در اول سال ۲۰۰۸ توانستم از ایران خارج شده و خود را به کمیساریای عالی پناهندگان سازمان ملل در افغانستان (هرات) معرفی و تقاضای پناهندگی سیاسی شوم که پس از طی مراحل معمول، پناهندگیم در تاریخ ۲۰۰۸-۶-۲۸ مورد موافقت مقامات سازمان ملل قرار و به عنوان پناهنده پذیرفته شدم.

در حال حاضر به صورت يك زندانی در کمپ درآمد و ترس و اضطراب حالتی بسیار شکننده برایم ایجاد نموده است.

با توجه به اینکه جنابعالی مدت ادامه در صفحه ۵

**سردبیر:**  
سیامک امجدی  
\*\*\* \*\* \*

**همکار سردبیر:**  
مراد شیخی  
ایمیل آدرس:  
[siamak\\_amjadi@yahoo.ca](mailto:siamak_amjadi@yahoo.ca)  
آدرس پستی:  
**Hambastegi**  
BM Box 1919,  
London,  
WC1N 3XX  
UK  
[www.hambastegi.org](http://www.hambastegi.org)

**شماره بعدی همبستگی ۱۸ اوت منتشر می شود!**

شهریه همبستگی، هر دو هفته یکبار منتشر می شود!